

# お詫びとお願ひ

## 『ハンドスプレー500cc・1000cc』をご購入されたお客様へ

平素は弊社製品をご愛用いただきまして誠にありがとうございます。  
さて、このたび弊社がマルハチ産業株式会社に製造委託し、平成20年度10月1日から平成21年6月7日の間に販売した下記「ハンドスプレー500cc」はボトルの容量不足と目盛表記の間違い、「ハンドスプレー1000cc」につきましては目盛表記のみの間違いが発生しました。つきましては、使用上の観点から対象商品を回収し、代金の払い戻しをさせていただきます。

対象商品をご購入いただいたお客様には誠にお手数ですが、お近くの係員までお申出いただくか、下記問合せ窓口までご連絡いただきたくお願ひ申し上げます。お客様には多大なご迷惑をおかけいたしますこと、心よりお詫び申し上げます。今後、より一層の品質管理に努めてまいりますので、何卒ご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

平成21年6月10日

販売元 株式会社カインズ  
製造元 マルハチ産業株式会社

### 1. 対象商品

販売期間：平成20年10月1日～平成21年6月7日

「CHS-500ハンドスプレー500cc」



JANコード  
4936695275309

売価：148円

「CHS-1000ハンドスプレー1000cc」



JANコード  
4936695275293

売価：198円

### 2. お問い合わせ窓口

株式会社カインズ お客様相談部

フリーダイヤル：0120-87-7111

電話受付時間：午前10時～午後7時まで（日曜・祝祭日除く）